



Brüsszel, 2018. november 28.
(OR. en)

14789/18

Intézményközi referenciaszámok:

2017/0167(NLE)
2017/0168(NLE)
2017/0169(NLE)
2017/0170(NLE)
2017/0171(NLE)
2017/0173(NLE)
2017/0174(NLE)
2017/0175(NLE)
2017/0176(NLE)
2017/0178(NLE)
2017/0179(NLE)
2017/0180(NLE)

VISA 310
COLAC 102
COAFR 313

FELJEGYZÉS AZ „I/A” NAPIRENDI PONTHOZ

Küldi:	a Tanács Főtitkársága
Címzett:	az Állandó Képviselők Bizottsága/a Tanács
Tárgy:	A Tanács határozatai az Európai Unió, valamint Antigua és Barbuda, Barbados, a Bahamai Közösség, a Saint Kitts és Nevis Államszövetség, a Mauritiusi Köztársaság, illetve a Seychelle Köztársaság közötti, a rövid távú tartózkodásra jogosító vízumok alóli mentességről szóló megállapodásokat módosító megállapodások megkötéséről – A határozatok elfogadása

1. A Bizottság 2017. július 27-én benyújtotta az Európai Unió, valamint Antigua és Barbuda, Barbados, a Bahamai Közösség, a Saint Kitts és Nevis Államszövetség, a Mauritiusi Köztársaság, illetve a Seychelle Köztársaság közötti, a rövid távú tartózkodásra jogosító vízumok alóli mentességről szóló megállapodásokat módosító megállapodásoknak az Unió nevéből történő aláírásáról szóló tanácsi határozatokra irányuló javaslatokat, és mellékletként csatolta azokhoz az említett megállapodások szövegének tervezetét, továbbá javaslatokat nyújtott be az ugyanezen megállapodások megkötéséről szóló tanácsi határozatokra irányulóan.

2. A Tanács általi elfogadásuk céljából a jogász-nyelvész szakértők véglegesítették az említett határozatok, valamint a megállapodások szövegét. Az aláírásról szóló határozatok véglegesített szövegét a következő dokumentumok tartalmazzák: 12381/17 + COR 1, 12384/17 + COR 1, 12387/17 + COR 1, 12390/17 + COR 1, 12394/17 + COR 1, 12397/17 + COR 1. A megkötésről szóló határozatok véglegesített szövegét a következő dokumentumok tartalmazzák: 12383/17, 12386/17, 12389/17, 12393/17, 12396/17, 12399/17. A megállapodások véglegesített szövegét a következő dokumentumok tartalmazzák: 12382/17, 12385/17, 12388/17, 12391/17, 12395/17, 12398/17.
3. Az Európai Unió és a Brazil Szövetségi Köztársaság közötti, a közönséges útlevéllel rendelkező személyeknek¹, illetve a diplomáciai, szolgálati vagy hivatalos útlevéllel rendelkező személyeknek² a rövid távú tartózkodásra jogosító vízumok alóli mentességéről szóló megállapodásokat módosító megállapodásokhoz hasonlóan, az Unió ezúttal is nyilatkozatot tett a határregisztrációs rendszer (EES) létrehozásáról szóló (EU) 2017/2226 rendelet hatálybalépéséről és a schengeni vívmányokat teljeskörűen alkalmazó tagállamokról, hogy egyértelművé tegye a tartózkodási időtartam kiszámításának módját³.
4. A Tanács 2017. november 6-án engedélyezte az Európai Unió, valamint Antigua és Barbuda, Barbados, a Bahamai Közösség, a Saint Kitts és Nevis Államszövetség, a Mauritiusi Köztársaság, illetve a Seychelle Köztársaság közötti megállapodások aláírását. A megállapodások aláírására 2018. április 25-én került sor.
5. Az Európai Unió működéséről szóló szerződés 218. cikke (6) bekezdése a) pontjának v. alpontjával összhangban a Tanács az Európai Parlament egyetértését követően fogadja el a megállapodások megkötéséről szóló határozatokat.
6. A Tanács 2018. április 30-án úgy határozott, hogy a megállapodások megkötéséről szóló határozatok tervezetét és a megállapodások szövegét egyetértésének kérése céljából megküldi az Európai Parlamentnek.
7. Az Európai Parlament 2018. október 23-án egyetértését adta a megállapodások megkötéséhez⁴.

¹ 13449/18 VISA 282 COLAC 88.

² 13446/18 VISA 279 COLAC 85.

³ 12383/17 ADD 1, 12386/17 ADD 1, 12389/17 ADD 1, 12393/17 ADD 1, 12396/17 ADD 1, 12399/17 ADD 1.

⁴ P8_TA-PROV(2018)0390, P8_TA-PROV(2018)0392, P8_TA-PROV(2018)0388, P8_TA-PROV(2018)0391, P8_TA-PROV(2018)0389, P8_TA-PROV(2018)0393.

8. Ezek a határozatok a schengeni vívmányok azon rendelkezéseinek továbbfejlesztését képezik, amelyek alkalmazásában az Egyesült Királyság a 2000. május 29-i 2000/365/EK tanácsi határozattal összhangban nem vesz részt. Ennélfogva az Egyesült Királyság nem vesz részt ezeknek a határozatoknak az elfogadásában, azok rá nézve nem kötelezők és nem alkalmazandók.

Ezek a határozatok a schengeni vívmányok azon rendelkezéseinek továbbfejlesztését képezik, amelyek alkalmazásában Írország a 2002. február 28-i 2000/192/EK tanácsi határozattal összhangban nem vesz részt. Ennélfogva Írország nem vesz részt ezeknek a határozatoknak az elfogadásában, azok rá nézve nem kötelezők és nem alkalmazandók.

9. Felkérjük az Állandó Képviselők Bizottságát, hogy erősítse meg az Európai Unió, valamint Antigua és Barbuda, Barbados, a Bahamai Közösség, a Saint Kitts és Nevis Államszövetség, a Mauritiusi Köztársaság, illetve a Seychelle Köztársaság közötti, a rövid távú tartózkodásra jogosító vízumok alóli mentességről szóló megállapodásokat módosító megállapodások megkötéséről szóló határozatokkal kapcsolatban elért megállapodást, valamint javasolja a Tanácsnak, hogy:

- a soron következő ülésén „A” napirendi pontként fogadja el a 12383/17 + ADD 1, a 12386/17 + ADD 1, a 12389/17 + ADD 1, a 12393/17 + ADD 1, a 12396/17 + ADD 1, illetve a 12399/17 + ADD 1 dokumentumban foglalt határozatokat,
- a Tanács eljárási szabályzata 17. cikke (1) bekezdése d) pontjának megfelelően határozzon a fent említett határozatok és a megállapodások szövegének a *Hivatalos Lap* „L” sorozatában való kihirdetéséről.

Az Európai Parlament az EUMSZ 218. cikke (10) bekezdésének megfelelően tájékoztatást kap.